



Second Sunday of Lent

February 21, 2016

The LORD is my light and my salvation;
whom should I fear?

— *Psalm 27:1*

TRADICIONES DE NUESTRA FE

La Cuaresma nos llama a la conversion, a la cual deberiamos estar dedicados toda el ano. En muchas parroquias latinas la cuaresma tambien es tiempo de misiones. De nino recuerdo haber participado cada afio en las misiones de mi parroquia. Escuchabamos a los predicadores con curiosidad, ya que aparecfan solo una vez al afio y luego se regresaban a lugares lejanos y desconocidos. Nunca imagine que algun dia yo tambien estuviera como predicador de misiones. Me gustaria darles un resumen del mensaje que he sembrado en varias parroquias. Las misiones no son para repetir doctrina, sino para evangelizar a los bautizados. Con cinco temas se puede evangelizar a los bautizados recordandoles los cinco puntos claves del Evangelia cristiano: 1) Dios nos ama y nos hizo para el; 2) Nosotros hemos pecado y sufrimos las consecuencias; 3) Dios nos manda a su Hijo para libramos del mal; 4) Jesus desea formar parte de nuestras vidas personales, jinvitemoslo! y 5) Jesus llena nuestro corazon con el poder y la presencia de su Espiritu. Este mensaje es uno de conversion y esperanza.

LET NOTHING DISTURB YOU

Let nothing disturb you,
Nothing frighten you. All
things are passing. God never
changes. Patient endurance
attains all things. Whoever
possesses God lacks nothing,
God alone is sufficient.

TREASURES FROM OUR TRADITION

The treasures of our tradition can often be traced to one source, but like the waters of a river branching out on its way to the sea, are received differently as they filter through various cultures and customs. Long ago, mostly because of the preparation of candidates for baptism, the annual feast of the Lord's death and resurrection was preceded by a period of preparation. In the West that comes to us as Lent, a word drawn from the Old English word for springtime, referring to the lengthening hours of sunlight in this hemisphere. In the East, the tradition of preparing for Easter is received as "Great Lent," to distinguish it from a secondary "Lent" preceding Christmas, and a two-week period, a kind of "pre-Lent," that gradually introduces the faithful to the austerities of Great Lent. One of the major differences between East and West is in the vigor of the Lenten fast. In Great Lent the customs of fast and abstinence are far more strict than we are accustomed to. For us, meat is off our Lenten tables on Friday, but in the East, meat disappears from the diet completely, along with dairy products.

NADA TE TURBE

Nada te espante. Todo
se pasa. Dios no se
muda. La paciencia
todo lo alcanza. Quien
a Dios tiene nada le
falta. Solo Dios basta.

**Mass Schedule For The Week Of
February 20-28**

SAT 02/20 4:30 PM Robert & Vincent Ramirez +
6:00 PM Brigida y Jorge Acuña +

SUN 02/21 7:00AM
8:00AM
10:00AM Jose Guido +
12:00PM Ventura Bernal +
2:00PM Guillermina Salinas de Obando +
6:00PM Manuel Saucedo +

MON 02/22 8:30AM

TUE 02/23 8:30AM

WED 02/24 8:30 AM
12:00 PM
5:00 PM

THU 02/25 8:30 AM

FRI 02/26 8:30 AM

SAT 02/27 4:30 PM
6:00 PM Baldomero Sanchez +

SUN 02/28 7:00AM
8:00AM Custodio Brazil +
10:00AM Guillermina y Blanca Salinas +
12:00PM Amparo Martinez +
2:00PM Juan Sanchez +
6:00PM Roberto Castaneda +

Februay 14, 2016

Plate: \$ 6,423.23
Second Collection School: \$ 1,050.00

Lent Season:

Every Friday During Lent

5:30 PM Stations of the Cross (English Church)

Mes de Cuaresma:

Cada viernes de cuaresma

7:00 PM Viacrucis (Español Iglesia)

El grupo de Matrimonios Caminando con Cristo invita a todas las parejas que gusten participar a un retiro espiritual que se llevara acabo el día 4,5 y 6 de marzo.

Lugar: Holy Redeemer Centre 8945 Golf Link Rd.
Oakland Ca

Para mas información favor de llamar:

Lily Vargas: (415) 410-1039

Rocio Lara: (510) 325-1740

SCHEDULE OF EVENTS FOR THE WEEK

February 22-28

MON 7:00PM Oración por los enfermos (Chapel)

TUE 7:00PM Grupo Cursillistas

WED 7:00PM Misa en Español/ Mass in Spanish
7:00PM Prayer group / Grupo de Oración
7:00 PM Marriage Group/ Parejas Caminando Con Cristo

THU 6:00PM SPRED Class
7:00 PM Confirmation

FRI 7:00PM Youth Group / Grupo de Jovenes
7:00 PM CCD classes / Catecismo
7:00PM Pláticas Pre- Bautismales/ Bautismal Classes Spanish

SAT 10:00AM Bautismos / Baptism in Spanish
9:30 -11:00 AM CCD classes/ Catecismo
3-4 PM Confessions / Confesiones

DIRECTION

The great thing in this world is not so much where we are, but in what direction we are going.

DIRECCIÓN

La gran cosa en este mundo no es tanto en que lugar estamos, sino en que direccion nos dirigimos.

Today's Readings:

First Reading: The Lord made a covenant with his faithful servant Abram saying. "To your descendants I give this land" (Genesis 15:12).

Psalm: The Lord is my light and my salvation (Psalm 27).

Second Reading: We await the Lord Jesus, who will change us to conform with his glorified body (Philippians 3:17).

Gospel: Peter, James, and John witness the transfiguration of Jesus on the mountain. (Luke 9:28b36).

Lecturas De Hoy:

Primera lectura: El Señor hizo una alianza con su siervo fiel Abram, diciendo. "A tu descendencia daré esta tierra" (Genesis 15:5-12).

Salmo: El Señor es mi luz y mi salvación (Salmo 27).

Segunda lectura: Esperemos al Señor Jesús, quien nos cambiara para conformarnos con su cuerpo glorificado (Filipenses 3:17).

Evangelio: Pedro, Santiago y Juan presencian la transfiguración de Jesús en el monte (Lucas 9:28).